Gazeta urzędowa Rejencji Opolskiej

Nr. 10 Wydane w Opolu, dnia 22-go kwietnia 1922

Zawiadomienia przeznaczone do przyszłego numeru muszą być przysłane do biura Orędownika najpóźniej do wtorku, o godz. 5-tej po południu.

Amtsblatt der Regierung zu Oppeln.

Stück 10 Ausgegeben Oppeln, den 22. April 1922

Bekanntmachungen für die nächste Nummer sind spätestens bis Dienstag, nachmittags 5 Uhr, der Amtsblattstelle zuzusenden.

Spis treści. Ściąganie podatku kościelnego. Podatek od składu koczowego i przemysłu koczowego. Nieważne świadectwo dozwolenia na materją wybuchową. Przedłużenie czasokresu ważności dla kart pozwolenia prowadzenia handlu bydłem. Podatek na budowle mieszkań. Dodatek do taryfy dla żeglugi odrzańskiej i t. d. Ochrona szczepienia przeciw ospie. Siedzenie za zbrodniarzami. Komplet do wydania uchwały potrzebny wydziału znawców w razie podwyższenia komorniego. Utrata prawa znawcy względem samochodów. Nieważne świadectwa kierownictwa i t. d. Przeciętne ceny targowe na owies pp. w marcu. Czas ochronny dla cietrzewi, jarząbków i bażantów. Zmiana okręgów doręczenia pocztowego. Dodatki tyczące się wspierania budowli kolejek i udzielenie pieniędzy pomocniczych dla budowli kolei żelaznych niższego rodzaju w prowincji Śląska. Wypowiedzenie wylosowanych kresowych rewersów pożyczkowych Toszko-Gliwickich. Przeginowanie w Hatschu i Pawonkowie. Wylosowanie miejskich rewersów pożyczkowych Katowickich. Nieważna binda służbowa granicznej służby celnej. Zameldowanie zadań do stowarzyszenia akcyjnego dla szosy z Królewskiej huty do dworca w Świętochłowicach prowadzącej.

Inhaltsverzeichnis: Erhebung der Kirchensteuer. Wanderlager- und Wandergewerbesteuer. Ungültiger Sprengstoff-Erlaubnisschein. Verlängerung der Gültigkeitsdauer der Erlaubniskarten zum Viehhandel. Wohnungsbauabgabe. Nachtrag zum Tarif für die Oder-Schiffahrt usw. Tierschutz gegen die Pocken. Nachforschung nach Verbrechern. Beschlußfähigkeit des Sachverständigenausschusses bei Mietszinssteigerungen. Verlust der Sachverständigenbefugnis für Kraftfahrzeuge. Ungültige Führerscheine usw. Durchschnittsmarktpreise für Hafer usw. im März. Konzert für Birk-, Hasel- und Fasanenhähne. Postbestellbezirks-Aenderung. Nachträge, betr. Förderung des Kleinbahnbaues u. betr. Bewilligung von Hilfsgeldern zum Bau von Eisenbahnen minderer Ordnung in der Provinz Schlesien. Kündigung ausgelooster Kreisanleihescheine Tost-Gleiwitz. Umgemeindungen zu Hantsch u. Pawonkau. Auslosung Kattowitzer Stadtanleihescheine. Ungültige Dienstsiegelbinde des Zollamtes Antoniental. Anmeldung von Ansprüchen b. d. A. G. f. d. Chaussee Königshütte—Bahnhof Schwientochlowitz.

Obwieszczenia urzędów centralnych i t. d.

201. W rozporządzeniu do krajowego urzędu finansowego-oddział dla podatków od posiadłości w Monasterze we Westf. stósowanem i reszcie urzędów krajowych finansowych doniesionym z dnia 25-go października p. r. — III. R. 30337 — wywiódłem, że podatek kościelny na rok 1921 o ile podatek dochodowy jako miara służy, na razie tylko jako tymczasowy podatek na mocy stanowczego podatku od dochodu na rok 1922 ściągany być może i że według przeistoczenia tego tymczasowego podatku na stanowczy dalsze rozporządzenie urzędom podług prawa krajowego właściwym musi być powierzone. Ponieważ przez art. I liczba 8 prawa tyczącego się zmiany prawa podatkowo-dochodowego z dnia 20-go grudnia 1921 r. zbiór praw rzeszy str. 1580 § 30 prawa tego zniesiony i tym sposobem różnica pomiędzy tymczasowym a

Bekanntmachungen der Zentral- 2c. Behörden.

201. In dem an das Landesfinanzamt, Abt. f. Besitzsteuern, in Münster i. W. gerichteten und den übrigen Landesfinanzämtern mitgeteilten Erlasse vom 25. Oktober v. Js. — III R. 30337 — hatte ich ausgeführt, daß die Kirchensteuer für 1921 soweit die Einkommensteuer als Maßstab diene, zunächst nur als vorläufige Steuer auf Grund der endgültigen Einkommensteuer für 1920 erhoben werden könne, und daß wegen der Umwandlung dieser vorläufigen Steuer in eine endgültige das Weitere den nach Landesrecht zuständigen Stellen überlassen bleiben müsse. Nachdem durch Art. I Ziff. 8 des Gesetzes zur Aenderung des Einkommensteuergesetzes vom 20. Dezember 1921, Reichs-Gesetzbl. S. 1580 der § 30 dieses Gesetzes gestrichen und damit die Unterscheidung zwischen vorläufiger und endgültiger Steuerschuld vom 1. Januar 1922 ab beseitigt worden ist, bestimmte ich in meinem Runderlasse vom 11. v. Mts. —

III R. 39116 — und zwar ohne Trennung der Kirchensteuer in eine vorläufige und endgültige, daß für die Erhebung der Kirchensteuer für das Jahr 1921 das endgültige Einkommensteuersoll für 1920 die Grundlage zu bilden habe. Auch der Preuß. Herr Minister für Wissenschaft, Kunst und Volksbildung und der Evangel. Oberkirchenrat in Berlin haben die ihnen unterstellten Behörden dahin mit Weisung versehen, daß die Kirchensteuer vom Einkommen für das Rechnungsjahr 1921 sofort endgültig nach dem Maßstabe der Einkommensteuer für 1920 zu erheben sei. Eine Zerlegung der Kirchensteuerschuld für 1921 in eine vorläufige und eine endgültige kommt hiernach in Preußen nicht mehr in Betracht. Dies gilt auch für die der vereinfachten Besteuerung des Arbeitslohns unterliegenden Steuerpflichtigen (zu vgl. § 52b des Einkommensteuergesetzes, § 78 E. St. A. D. B.).

Es wird hierbei darauf hingewiesen, daß in der Haupsteuerliste (Lohnsteuerliste) außer den nach § 57 E. St. A. D. B. zu machenden Eintragungen auf das Religionsbekenntnis in einer besonders einzurichtenden Spalte zu vermerken ist.

Soweit in einzelnen Ländern die Finanzbehörden eine zweimalige Berechnung der Kirchensteuer, zunächst als vorläufige und dann als endgültige vornehmen müssen, ersuche ich, im Wege der Verhandlung mit den in Betracht kommenden Landes- und kirchlichen Behörden dahin wirken zu wollen, daß jeweils für ein Rechnungsjahr nur eine einmalige und sofort endgültige Heranziehung der Steuerpflichtigen zur Kirchensteuer erfolgt. Dabei kann ein Land, falls es den von Preußen eingeschlagenen Weg nicht gehen will, die Kirchensteuer für ein Rechnungsjahr auch nach Maßgabe des **in dem entsprechenden** Kalenderjahr erzielten Einkommens erheben lassen. Während also Preußen die Kirchensteuer für 1921 nach Maßgabe des Einkommens für 1920, die Kirchensteuer für 1922 nach Maßgabe des Einkommens für 1921 berechnen läßt usw., könnte ein Land auch die Kirchensteuer für 1921 bezw. 1922 nach Maßgabe des Einkommens der Kalenderjahre 1921 bezw. 1922 berechnen lassen. In beiden Fällen werden die Kirchengemeinden bei Festsetzung der Höhe der Zuschlagprozente zu berücksichtigen haben, daß für das Rechnungsjahr 1921 grundsätzlich nur drei Viertel des Jahresbetrages der Einkommensteuer erhoben werden.

Zur Behebung etwaiger Zweifel weise ich noch darauf hin, daß die in meinem Erlasse vom 25. Oktober v. Js. — III R. 30337 — erwähnte Entscheidung des Rechnungsjahres 1920 nur die Bedeutung hat, daß die Verwaltung der Kirchensteuer **für 1920** nicht den Finanzbehörden ob-

wspomnione, tylko to ma znaczenie, że administracja podatku kościelnego na rok 1920 urzędom finansowym nie podlega. Równocześnie upoważniam urzędy krajowo-finansowe na to zezwolić, że w przypadkach, w których celem przejścia administracji podatku kościelnego na urzędy finansowe rozkład podatku dochodowego na rok 1920 już był ukończony, nastąpi dodatkowo ściąganie podatku kościelnego na rok 1921 według podatku dochodowego z roku 1920 nastąpi.

Uważano się potem na to, że podkładki do taksowania dla uchwał podatkowych gminom kościelnym ze strony urzędów finansowych często spóźnione bywają udzielane. Poszczególne urzędy finansowe wzbraniały się podobno podkładki taksowania udzielić przed stanowczem stwierdzeniem długu podatkowo-dochodowego. Ponieważ tymczasowo tylko idzie o [illegible] spodziewać się należy, że urzędy finansowe [illegible] się w położeniu także już przed tem [illegible] zadosyćuczynić i gminom kościelnym dać o tem wiadomość. Upraszam uprzejmie urzędy finansowe odpowiedni nakaz udzielić. O ile administracja podatków kościelnych przedniosłem finansowym została już od[illegible] albo odebranie administracji w krótce [illegible] upraszam urzędy krajowo-finansowe, [illegible] przeciągu dwóch miesięcy propozycje według [illegible] wymienienia wynadgrodzeń pauszalnych robić, [illegible] mają być żądane.

Berlin, dnia 24-go lutego 1922 r.

Minister finansów rzeszy.

Do urzędów krajowo-finansowych, oddział dla podatków od posiadłości.

Opole, dnia 13-go kwietnia 1922.

Prezydent rejencyjny.

IIa VII. 559gen. wzast. Werner.

202. Podług raportu nam przedłożonego zarząd policji większego miasta zwrócił na to uwagę, że na ostatnim obchodzie strzeleckim [illegible] całe mnóstwo było się znajdowało, w których towary z aluminium sprzedawano i [illegible] dawniej sprzedawano takie towary w [illegible] składu koczowniczego, po zwyższeniu podatku od składu koczowniczego starają się handlerze towary swoje na obchodach strzeleckich albo innych uroczystościach sprzedać. Dla tego stawił wniosek, ruchy takie na obchodach strzeleckich podatkiem od składu koczowniczego opodatkować. W skutek powyższenia tego podatku także i handlerze [illegible] już składów koczowniczych nie utrzymują więcej, tylko włóczą się z jednego targu na drugi i nie opłacają z tej przyczyny nawet podatku od przemysłu wędrownego, z tej przyczyny poleca się, ruch targowy poddać podatkowi od ruchu koczowniczego, tym sięgał. Gleichzeitig ermächtige ich die Landesfinanzämter, zu genehmigen, daß in Fällen, in denen z. Zt. d. s Uebergangs der Kirchensteuerverwaltung auf die Finanzbehörden die Veranlagung der Einkommensteuer für 1920 bereits abgeschlossen war, auch noch nachträglich die Erhebung der Kirchensteuer für 1921 nach Maßgabe der Einkommensteuer für 1920 erfolgt.

Es ist ferner Klage darüber geführt worden, daß die Schätzungsunterlagen für die kirchlichen Steuerbeschlüsse den Kirchengemeinden von den Finanzämtern vielfach verspätet mitgeteilt werden. Einzelne Finanzämter sollen sogar die Mitteilung der Schätzungsunterlagen bis zur endgültigen Feststellung des Einkommensteuersolls verweigert haben. Da es sich zunächst nur um eine **Schätzung** handelt, muß erwartet werden, daß d. s Finanzamt hierzu und zu einer Benachrichtigung der Kirchengemeinden auch schon früher in der Lage ist. Ich ersuche ergebenst, die Finanzämter mit entsprechender Anweisung zu versehen.

Soweit die Verwaltung der Kirchen von den Finanzbehörden bereits übertragen ist, oder die Uebernahme der Verwaltung beabsichtigt ist, ersuche ich die Landesfinanzämter, mir binnen zwei Monaten Vorschläge über die Bemessung der zu fordernden Pauschentschädigungen zu machen.

Berlin, den 21. Februar 1922.

Der Reichsminister der Finanzen.

An die Landesfinanzämter.

Abt. für Besitzsteuern.

Oppeln, den 13. April 1922.

Der Regierungspräsident.

IIa VII. 559gen J. V. Werner.

202. Nach einem uns vorliegenden Bericht hat die Polizeiverwaltung einer größeren Stadt darauf hingewiesen, daß auf dem letzten Schützenfest daselbst eine ganze Anzahl von Ständen vorhanden gewesen sei, an denen Aluminiumwaren verkauft bezw. **angeboten** seien; früher seien diese Waren im Wanderlagerbetrieb verkauft worden, seit Erhöhung der Wanderlagersteuer suchten die Händler ihre Waren auf Schützen- und ähnlichen Festen abzusetzen; es werde daher vorgeschlagen, diese Betriebe auf Schützenfesten der Wanderlagersteuer zu unterwerfen. Infolge Erhöhung dieser Steuer hielten ferner auch die Tuchhändler nicht mehr Wanderlager ab, sondern zögen von Markt zu Markt und zahlten infolgedessen nicht einmal Hausiersteuer; es empfehle sich daher, den Marktbetrieb der Steuer vom Gewerbebetriebe im Umherziehen zu unterwerfen; damit würde auch der übermäßige Besuch der Märkte durch **Ausländer** eingedämmt werden.

sposobem zatamowało by się zbyteczne odwiedzenie targów ze strony cudzoziemców.

Na to trzeba pomiarkować, co następuje: Fundamentalna myśl prawa opodatkowania ruchu wędrownego dąży do tego, aby w jak najmożebliwszej ścisłości z przepisami ordynacji rzeszo-przemysłowej te rodzaje ruchu przemysłowego podatkiem od ruchu wędrownego obłożyć, dla których ordynacja przemysłowa posiadanie patentu na ruch koczujący przepisuje. Wszystkie inne działania przemysłowe po za siedzibą albo przemysłowem osiedleniu przemysłowca uważa się za wynik stałego przemysłu i muszą być jako takowy według § 4 prawa z dnia 3-go lipca 1876 r. w potrzebnym razie osobno być zameldowane. Wyjątków dopuścić od przepisów ordynacji procederowej względem opodatkowania byłoby krytycznem ze względu na trudność przeprowadzenia takich odrębnych przepisów a ze względu na ruch targowy posłuje § 68 ordynacji procederowej w ogóle nie dozwolonem. Obowiązek opodatkowania handlu wędrownego jest regularnie także przypuszczenie obowiązku opodatkowania składu koczującego. Dopóki przepisy ordynacji nie zostały zmienione, podanym propozycjom nie można zadosyć uczynić. Opisane przykrości zaś w razie uważania na rozporządzenie z dnia 29-go grudnia 1910 r. — gazeta handlowo-ministerjalna 1911 r. str. 8 — i w razie należytego wykonywania praw służących miejscowym urzędom policyjnym nie byłyby mogły zajść. Jeżeli towary z aluminium we wielkich ilościach na obchodzie strzeleckim sprzedane i nawet wygrane zostały, to trzeba na to zwrócić uwagę, że miejscowe władze policyjne mogą stanowić (§ 59[1] § 56c ordynacji procederowej), czy pewnego rodzaju towary na obchodach publicznych i t. p. sprzedawane albo wyjątkowo nawet na loterja puszczone być mogą. Obydwa przepisy są wyjątkowemi ustanowieniami nie mogącymi do tego doprowadzić, że osobliwe okazje niejako na jarmarki się wytwarzą. Na obchodach strzeleckich przeciwnie oprócz przedmiotów do zjedzenia tylko pojdzie o sprzedarz zwyczajnych pamiątek i o wylosowanie drobno-domowych towarów, nie zaś o sprzedawanie zwykłych domowych narzędzi. Jeżeli obchód strzelecki i jarmark na jeden padną dzień, natenczas § 71 ordynacji procederowej wystarczające rękojmie do wykonania udziela, jeżeli handlerze próbiają, swój ruch po upływie czasu targowego na obchodzie strzeleckim bezprawnie dalej prowadzić. W takich przypadkach nastąpiłby obowiązek płacenia podatku od ruchu wędrownego i od składu koczowniczego.

Co się tyczy handlu suknem, materje na

Hierzu ist folgendes zu bemerken:

Der Grundgedanke des Hausiersteuergesetzes geht dahin, in möglichstem Anschluß an die Bestimmungen der Reichsgewerbeordnung diejenigen Arten des Gewerbebetriebes der Steuer vom Gewerbebetrieb im Umherziehen zu unterwerfen, für die die Gewerbeordnung den Besitz eines Wandergewerbescheins vorschreibt. Alle sonstigen gewerblichen Handlungen außerhalb des Wohnsitzes oder der gewerblichen Niederlassung eines Gewerbetreibenden werden als Ausfluß des stehenden Gewerbes angesehen und sind als solches nach § 4 des Gesetzes vom 3. Juli 1876 nötigenfalls besonders anzumelden. Von den Bestimmungen der Gewerbeordnung hinsichtlich der Besteuerung Ausnahmen zu treffen, würde wegen der Schwierigkeit der Durchführung derartiger Sondervorschriften bedenklich, in Ansehung des Marktverkehrs aber gemäß § 68 der Gewerbeordnung überhaupt nicht zulässig sein. Hausiersteuerpflicht ist der Regel nach auch Voraussetzung der Wanderlagersteuerpflicht. Solange daher die Vorschriften der Gewerbeordnung nicht geändert sind, kann den gegebenen Anregungen nicht entsprochen werden. Die geschilderten Mißstände hätten aber bei Beachtung des Erlasses vom 29. Dezember 1910 — Handelsministerialblatt 1911 S. 8 — und bei richtiger Handhabung der den Ortspolizeibehörden zustehenden Befugnisse nicht auftreten können. Wenn Aluminiumwaren in großen Mengen auf dem Schützenfeste feilgeboten und sogar ausgespielt worden sind, so muß darauf hingewiesen werden, daß die Ortspolizeibehörden es in ihrer Hand haben, (§ 59[1], § 56c Gewerbeordnung) zu bestimmen, ob gewisse Waren bei öffentlichen Festen und dergl. feilgehalten oder ausnahmsweise sogar ausgespielt werden können. Beide Vorschriften sind Ausnahmebestimmungen, deren Anwendung nicht dahin führen darf, daß besondere Gelegenheiten gewissermaßen zu Jahrmärkten ausgestaltet werden. Auf Schützenfesten werden vielmehr, abgesehen von Verzehrungsgegenständen, nur der Verkauf der üblichen Andenken und die Verlosung geringwertiger Waren, nicht aber das Feilhalten gewöhnlicher Hausgeräte in Frage kommen. Fällt das Schützenfest mit dem Jahrmarkt zusammen, so bietet § 71 der Gewerbeordnung eine genügende Handhabe zum Einschreiten, wenn Händler versuchen, ihren Betrieb nach Ablauf der Marktzeit auf dem Schützenfeste unbefugt weiter zu treiben. In solchen Fällen würde Hausiersteuer- und Wanderlagersteuerpflicht eintreten.

Was den Handel mit Tuchen anlangt, so können Kleidungsstoffe von einem Händler, ohne daß derselbe hausiersteuer- bezw. wanderlagersteuerpflichtig wird, nur dann auf Wochenmärkten

obiór handlerz bez ulegania podatkowi od ruchu wędrownego i od składu koczowniczego tylko wtenczas na targach sprzedawać może, jeżeli wydział obwodowy na wniosek urzędu gminskiego ustanowił, że te towary w odnośnem miejscu do artykułów targowych należą (§ 66 w m. p.). Przeciwnie na jarmarkach sukno bez wszystkiego do handlu jest przypuszczone (porówn powyżej odwoływanie się na § 71 ordynacji procederowej).

Jeżeli nareszcie i cudzoziemcom podług § 64 n. wsp. m. zwiedzanie wielkich targów, jarmarków i zwykłych targów jest dozwolonem, to nie podlegają wprawdzie podług § 3 cyfry 3/4 prawa z dnia 3-go lipca 1876 r. podatkowi od ruchu wędrownego, jednakowoż podług § 4 n. p. m. jeżeli miejsce pomieszkania albo skład procederowy w państwie niemieckim posiadają, w odpowiednym miejscu stały proceder zameldować muszą.

Cudzoziemcy odwiedzający niemieckie targi zatem muszą się wykazać patentem na przemysł koczujący, albo zameldowaniem stałego procederu w państwie niemieckim albo paszportem państwa rodzinnego; jeżeli się wykazać nie mogą, nie trzeba ich do handlu targowego dopuścić i powstałaby w danym razie kwestja wydalenia takowych jako niewygodnych cudzoziemców.

Upraszamy, podług tego poddane urzędy instrukcją zaopatrzyć i w tym celu rozporządzenie dołączone w dwóch odpisach w gazetach urzędowych ogłosić.

Berlin, dnia 17-go marca 1922 r.

Równocześnie w imieniu ministra spraw wewnętrznych i dla handlu i przemysłu.

Pruski minister finansów.

v. Richter.

203. Świadectwo dozwolenia materji wybuchowej, które landrat kresu Arnsberg dla mistrza strzelania Kaspra Pröpper w Berkum dnia 20-go grudnia 1921 r. podług listy num. 9 (wzór B) wystawił, się straciło i unieważnia je się niniejszem.

Berlin, dnia 28-go marca 1922 r.

Równocześnie w imieniu ministra spraw wewnętrznych.

Minister handlu i przemysłu.

Z pol. v. Meyeren.

204. Postępując torem mojego okólnika z dnia 7-go lutego 1922 r. — VI d. 116 II — donoszę, że stan poprzedzających robót, tyczących się odmiany powyżej oznaczonego rozporządzenia z dnia 19-go września 1920 r. (zb. p. rz. str. 1675) czyni koniecznem dalsze przedłużenie trwania ważności kart pozwolenia na prowadzenie handlu bydłem na rok kalendarzowy 1921 wystawionych. Na mocy § 18 wspomnionego rozporządzenia z dnia

feilgeboten werden, wenn der Bezirksausschuß auf Antrag der Gemeindebehörde bestimmt hat, daß diese Waren an dem betreffenden Orte zu den Wochenmarktsartikeln gehören (§ 66 a. a. O). Dagegen sind Tuche auf Jahrmärkten gemäß § 67 Gewerbeordnung ohne weiteres zum Handel zugelassen (vergl. oben die Bezugnahme auf § 71 Gew.-Ordn.).

Wenn schließlich auch den Ausländern gemäß § 64 a. a. O. der Besuch der Messen, Jahr- und Wochenmärkte mit gleichen Befugnissen wie den Inländern freisteht, so unterliegen sie zwar nach § 3 Ziffer 3/4 des Gesetzes vom 3. Juli 1876 nicht der Hausiersteuer, sie haben aber nach § 4 a. a. O., sofern sie im Deutschen Reiche einen Wohnsitz oder eine gewerbliche Niederlassung haben, an dem betreffenden Orte das stehende Gewerbe anzumelden.

Ausländer, die die deutschen Märkte besuchen, haben sich hiernach durch einen Wandergewerbeschein oder durch die Anmeldung des stehenden Gewerbes im Deutschen Reiche oder durch einen Paß des Heimatsstaates auszuweisen; vermögen sie dies nicht, so sind sie nicht zum Markthandel zuzulassen, und es käme unter Umständen die Ausweisung als lästige Ausländer in Frage.

Wir bitten, hiernach die Unterbehörden mit Anweisung zu versehen und zu diesem Zweck den Erlaß in den Amtsblättern zu veröffentlichen.

Berlin, den 17. März 1922.

Zugleich im Namen der Minister des Innern und für Handel und Gewerbe.

Der Preußische Finanzminister.

v. Richter.

203. Der vom Landrat des Kreises Arnsberg für den Schießmeister Caspar Pröpper in Berkum am 20. Dezember 1921 unter Liste Nr. 9 (Muster B) ausgestellte Sprengstoff-Erlaubnisschein ist verloren gegangen und wird hiermit für ungültig erklärt.

Berlin, den 28. März 1922.

Zugleich für den Minister des Innern.

Der Minister für Handel und Gewerbe.

J. A. von Meyeren.

204. Im Nachgange zu meinem Runderlaß vom 7. Februar 1922 — VI d 116 II — teile ich mit, daß der Stand der Vorarbeiten, betreffend Abänderung der eingangs genannten Verordnung vom 19. September 1920 (R. G. Bl. S. 1675) eine weitere Verlängerung der Gültigkeitsdauer der für das Kalenderjahr 1921 erteilten Erlaubniskarten zum Viehhandel erforderlich macht. Auf Grund des § 18 der genannten Verordnung vom 19. September 1920

19-go września 1920 r. w połączeniu z cyfrą 19 dalszej instrukcji wykonawczej do tegoż rozporządzenia z dnia 26-go października 1920 r. rozporządzam zgodnie z panami ministrami spraw wewnętrznych, handlu i przemysłu, rolnictwa domen i lasów i z panem ministrem finansów niniejszem, że ważność kart pozwolenia na prowadzenie handlu bydłem i t. d. na mocy rozdziału I rozporządzenia na rok kalendarzowy 1921 wydanych aż do 30-go czerwca 1922 r. włącznie się przedłuża. Ukrócenie przywileju za rok kalendarzowy 1922 płatek, której ustanowienie zostaje zastrzeżone przez to nie nastąpi.

Berlin z. S. dnia 6-go kwietnia 1922 r.

Pruski komisarz państwowy do dyżywienia ludu.
W. z. Hagedorn.

205. Tyczy się podatku na budowę mieszkań.

Upraszam w stosowny sposób podać do ogólnej wiadomości pożądanych i obowiązanych do wyuprzedzenia, że wszystkie wnioski i zażalenia tyczące się podatku na budowę mieszkań i przeznaczone prezydentowi rejencyjnemu albo ministrowi finansów do decyzji stósownie do rekwizytów urzędowi katastrowemu do dalszego wypracowania trzeba podać. Wnioski i zażalenia bezpośrednio rozstrzygającej zwierzchności podane w każdem razie urzędowi katastrowemu w celu dołączenia potrzebnych podkładków zwrócone być muszą i rozstrzygnięcie tym sposobem nie potrzebnie się odwlecze.

Berlin, dnia 25-go marca 1922 r.

Pruski minister finansów.
Z up. Pan Prezydent rejencyjnego w Opolu.

Uwiadomienia naczelnego prezydenta.

206. Dalszy dodatek

do taryfy podatkowej od żeglugi i flisactwa na odrze górnej z dnia 26-go sierpnia 1902 r.

W imieniu pana ministra ruchu rzeczy ogłasza się co następuje:

Do obecnie miarodajnych powyż podatkowych taryfa dodatkowa z dnia 23-go grudnia 1919 r. od 1-go maja 1922 r. począwszy od przód dopłatę wynoszącą 200 od sta się ściąga.

Wrocław, dnia 19-go kwietnia 1922 r.

Naczelny prezes prowincji dolnego śląska.
Szef zarządu budowli odrzańskich.

Uwiadomienia rejencji Opolskiej.

207. W Laband kreis Tost-Gleiwitz epidemia ospie wybuchła. Wszystkich środków

in Verbindung mit zu Ziffer 19 der weiteren Ausführungsanweisung zu dieser Verordnung vom 26. Oktober 1920 ordne ich im Einvernehmen mit den Herren Ministern des Innern, für Handel und Gewerbe, für Landwirtschaft, Domänen und Forsten und dem Herrn Finanzminister hierdurch an, daß die Gültigkeit der auf Grund des Abschnitts I der Verordnung für das Kalenderjahr 1921 erteilten Erlaubniskarten zur Ausübung des Viehhandels u. s. w. bis zum 30. Juni 1922 einschließlich ausgedehnt wird. **Eine Verkürzung der für das Kalenderjahr 1922 zu entrichtenden Gebühr, deren Festsetzung vorbehalten bleibt, tritt hierdurch nicht ein.**

Berlin, den 6. April 1922.

Preußischer Staatskommissar für Volksernährung.

203. Betrifft: Wohnungsbauabgabe.

Ich ersuche in geeigneter Weise zur allgemeinen Kenntnis der Abgabepflichtigen und Gestattungspflichtigen zu bringen, daß alle Anträge und Beschwerden, die die Wohnungsbauabgabe betreffen und bestimmungsgemäß durch den Regierungspräsidenten oder den Finanzminister zu entscheiden sind, zweckmäßig an das zuständige Katasteramt zur Weiterleitung zu richten sind. Anträge und Beschwerden, die unmittelbar bei der entscheidenden Behörde eingebracht werden, müssen in jedem Falle an das Katasteramt zur Beifügung der erforderlichen Akten zurückgeleitet werden, wodurch die Entscheidung unnötig verzögert wird.

Berlin, den 25. März 1922.

Der Preußische Finanzminister.

An den Herrn Regierungspräsidenten in Oppeln.

Bekanntmachungen des Oberpräsidenten.

206. Weiterer Nachtrag

zu dem Tarif für die Schiffahrt- und Flößereiabgaben auf der oberen Oder vom 26. August 1902.

Namens des Herrn Reichsverkehrsministers wird Folgendes bekannt gemacht:

Zu den geltenden Abgabensätzen (Nachtragstarif vom 23. Dezember 1919) wird vom 1. Mai 1922 ab zunächst ein Zuschlag von 200 vom Hundert erhoben.

Breslau, den 19. April 1922.

Der Oberpräsident der Provinz Niederschlesien, Chef der Oderstrombauverwaltung.

Bekanntmachungen der Regierung zu Oppeln.

207. In Laband, Kreis Tost-Gleiwitz, ist eine Pocken-Epidemie aufgetreten. Alle Bekämpfungs-

zwalczania takowej natychmiast się schwycono.

Związkowa komisja rządzenia wzywa ludność mianowicie kresów Toszko-Gliwickiego, miasta Gliwic, Wielko-Strzeleckiego, Lublinskiego, Zabrskiego, Hindenburgskiego, Rybnickiego, Tarnowickiego, miasta Bytomia, Bytomia ziemskiego, Królewskiej Huty, Katowic miasta, Katowic ziemskiego, by sobie dała szczepić ospę i na nowo szczepić.

Opole, dnia 20-go kwietnia 1920 r.

Związkowa komisja rządzenia i głosowania na Górnym Śląsku.

Poprzednie obwieszczenie związkowej komisji rządzenia i głosowania niniejszem do wiadomości się podaje. Ponieważ obrona szczepienia po skutecznem szczepieniu ospie zawsze tylko 5—6 lat jest pewna, wszystkich mieszkańców poprzednio wymienionych kresów w ostatnich latach nie szczepionych się wzywa, by sobie bezzwłocznie dali ospę szczepić. Szczepienie ospy mianowicie jest ważnem dla wszystkich tych osób, które zawodowo z wielu innemi rzeczami mają do czynienia jak lekarze, księża, wszelkiego rodzaju przemysłowcy, urzędnicy policyjne, istonowie, dezynfektorzy, akuszerki, rady gminne i t. d. Miejscowe zwierzchności policyjne ogłoszą, gdzie i kiedy osobne na to cele naznaczone terminy.

Opole, dnia 22-go kwietnia 1922 r.

Prezydent rejencyjny.
w zast. Tidick.

208. Dnia 18. 4. r. b. radzca miejski Dr. Stęczyński podczas odprawiania swych lekarskich godzin ordynowania w swem pomieszkaniu w Gliwicach został zamordowany. Sprawca zdołał się nieznanemu na kole ucieczce.

Rządam, by śledziono za sprawcą i zapewniam nagrodę z

— 25000 marek —

temu, który sprawcę schwyci albo tak wskaże, że sądowne ukaranie nastąpić może.

Podział nadgrody zastrzegam sobie wykluczając drogę prawną.

Opole, dnia 20-go kwietnia 1922 r.

Prezydent rejencyjny.
w zast. Tidick.

209. Na mocy § 4 cyfra 1 rozporządzenia ministra dla dobrobytu narodu, względem zarządzenia najwyższej granicy podwyższania komornego z dnia 9-go grudnia 1919 r. (ob. str. 187) co do procedury przed wydziałem znawców istniejącym przy wydziale obwodowym do stwierdzania najwyższej granicy podwyższenia komornego następująco się rozporządza:

§ 3 ust. 2 ordynacji procedury przed wydziałem znawców z dnia 28-go marca 1920 r. (gazeta urzędowa str. 101) dostanie następujące brzmienie:

maßnahmen sind sofort ergriffen.

Die Interalliierte Regierungskommission fordert die Bevölkerung, insbesondere der Kreise Tost-Gleiwitz, Stadt Gleiwitz, Groß Strehlitz, Lublinitz, Zabrze (Hindenburg), Rybnik, Tarnowitz, Stadt Beuthen, Beuthen Land, Königshütte, Kattowitz Stadt, Kattowitz Land, auf, sich impfen und wiederimpfen zu lassen.

Oppeln, den 20. April 1922.

Interalliierte Regierungs- und Abstimmungskommission in Oberschlesien.

Vorstehende Bekanntmachung der Interalliierten Regierungs- und Abstimmungskommission wird hiermit bekannt gegeben. Da der Impfschutz nach erfolgreicher Impfung stets nur etwa 5—6 Jahre ein sicherer ist, werden alle Bewohner vorstehend aufgeführter Kreise, die innerhalb der letzten 5 Jahre nicht geimpft sind, aufgefordert, sich freiwillig impfen zu lassen. Die Impfung ist besonders wichtig für alle die Personen, die durch ihren Beruf viel mit anderen Menschen in Berührung kommen (Aerzte, Geistliche, Geschäftsleute aller Art, Polizeibeamte, Briefträger, Desinfektoren, Hebammen, Gemeindeschwestern usw.). Die Ortspolizeibehörden werden bekannt geben, wo und wann besondere Termine zu diesem Zweck abgehalten werden.

Oppeln, den 22. April 1922.

Der Regierungspräsident.
J. V. Tidick.

208. Am 18. d. Js. wurde der Stadtrat Dr. Stęczyński während der Abhaltung seiner ärztlichen Sprechstunden in seiner Wohnung in Gleiwitz ermordet. Dem Täter ist es gelungen, auf einem Rade unerkannt zu entkommen.

Ich fordere zur Nachforschung nach dem Täter auf und sichere eine Belohnung von

— 25000 Mark —

demjenigen zu, der den Täter ergreift oder so zur Anzeige bringt, daß gerichtliche Bestrafung erfolgen kann.

Die Zuteilung der Belohnung behalte ich mir unter Ausschluß des Rechtsweges vor.

Oppeln, den 20. April 1922.

Der Regierungspräsident.
J. V. Tidick.

209. Auf Grund des § 4 Ziffer 1 der Anordnung des Ministers für Volkswohlfahrt, betreffend Einführung einer Höchstgrenze für Mietzinssteigerungen vom 9. Dezember 1919 (G. S. S. 187) wird für das Verfahren vor dem bei dem Bezirksausschuß bestehenden Sachverständigenausschuß für die Festsetzung einer Höchstgrenze für Mietzinssteigerungen Folgendes angeordnet:

§ 3 Abs. 2 der Ordnung für das Verfahren vor dem Sachverständigenausschuß vom 28.

Jeżeli pomimo to kompletnego złożenia nie da się osiągnąć, wydział w komplecie do wydania uchwały pozostaje potrzebnym skoro oprócz prezesa najmniej 4 członków i to 2 posiedzicieli domów i 2 komorników się stawiło.

Opole, dnia 9-go kwietnia 1922 r.

Prezydent rejencyjny.
w zast. Tidick.

210. Inżynier dyplomat Kieninger związku dozorowania nad kotłami parowymi w Katowicach stracił swą władzę jako rzeczoznawca uznany znawca samochodów z dniem 31-go marca 1922, dniem swego wystąpienia ze związku dozorowania nad kotłami parowymi.

Opole, dnia 8-go kwietnia 1922 r.

Prezydent rejencyjny. z p. Roemer.

211. Wykaz kierowniczy Nr 1961 wystawiony dnia 19-go czerwca 1920 r. na Hermanna Schadowskiego w Opolu się stracił i unieważnia go się niniejszem.

Opole, dnia 14-go kwietnia 1922 r.

Prezydent rejencyjny. z pol. Roemer.

212. Swiadectwo dopuszczenia I K. 8331 wystawione dnia 17. 3. 1921 na firmę Paul Ramisch w Gliwicach Nowy rynek Nr. 1 zginął i unieważnia się takowy.

Opole, dnia 6-go kwietnia 1922 r.

Prezydent rejencyjny.
Z p. Roemer.

213. Swiadectwo dopuszczenia I K. 583 wystawione dnia 28. 6. 19 na Wichurę (mistrza murarskiego) w Tarnowicach Kreis tarnowickiego zostało stracone i unieważnia się takowe.

Opole, dnia 9-go kwietnia 1922 r.

Prezydent rejencyjny.
W zast. Roemer.

214. Swiadectwo dopuszczenia I K. 3862 wystawione dnia 20. 9. 20 na Józefa Sicha w Gliwicach, ulica Wilhelmowska 30, zginął i się unieważnia takowy.

Opole, dnia 20-go kwietnia 1922 r.

Prezydent rejencyjny.
Z pol. Dr. Bleske.

215. Swiadectwo dopuszczenia I K. 8351 wystawione dnia 29. 3. 21 na górno-śląską centralę samochodów w Katowicach, ulica Zotji 5, kreis katowicki się straciło i unieważnia się takowe.

Opole, dnia 31-go marca 1922 r.

Prezydent rejencyjny.
Z p. Roemer.

216. Swiadectwa dopuszczenia I K 8035, I K 8036, I K 8021 wystawiona w październiku 1920 r. na górnośląską policja głosowania w Opolu zaginęły i unieważnia się takowe.

Opole, dnia 16-go lutego 1922 r.

Prezydent rejencyjny.
z pol. v. d. Lühe.

März 1920 (A.-Bl. S. 101) erhält folgende Fassung:

Wird gleichwohl eine vollzählige Zusammensetzung nicht erreicht, so bleibt der Ausschuß beschlußfähig, sofern außer dem Vorsitzenden mindestens 4 Mitglieder, und zwar 2 Hausbesitzer und 2 Mieter, erschienen sind.

Oppeln, den 9. April 1922.

Der Regierungspräsident. J. V. Tidick.

210. Der Diplom-Ingenieur Kieninger vom Dampfkessel-Ueberwachungsverein in Kattowitz hat die Befugnisse als amtlich anerkannter Sachverständiger für Kraftfahrzeuge mit dem 31. März 1922, dem Tage seines Ausscheidens aus dem Dampfkessel-Ueberwachungsverein, verloren.

Oppeln, den 8. April 1922.

Der Regierungspräsident. J. A. Roemer.

211. Der Führerschein Nr. 1961, ausgestellt am 19. 6. 20 auf Hermann Schadowski in Oppeln, ist verloren gegangen und wird für ungültig erklärt.

Oppeln, den 14. April 1922.

Der Regierungspräsident. J. A. Roemer.

212. Die Zulassungsbescheinigung I K 8331, ausgestellt am 17. 3. 1921 auf die Firma Paul Ramisch in Gleiwitz, Neumarkt Nr. 1, ist verloren gegangen und wird für ungültig erklärt.

Oppeln den 6. April 1922.

Der Regierungspräsident.
J. A. Roemer.

213. Die Zulassungsbescheinigung I K 583, ausgestellt am 28. 6. 19 auf Wiechura (Maurermeister) in Tarnowitz ist verloren gegangen und wird für ungültig erklärt.

Oppeln, den 9. April 1922.

Der Regierungspräsident.
J. A. Roemer.

214. Die Zulassungsbescheinigung I K 3862, ausgestellt am 20. 9. 20 auf Josef Sicha in Gleiwitz, Wilhelmstr. 30, ist verloren gegangen und wird für ungültig erklärt.

Oppeln, den 20. April 1922.

Der Regierungspräsident.
J. A. Dr. Bleske.

215. Die Zulassungsbescheinigung I K 8351, ausgestellt am 29. 3. 21 auf die OS. Kraftwagenzentrale in Kattowitz, Sophienstraße 5, Kreis Kattowitz, ist verloren gegangen und wird für ungültig erklärt.

Oppeln, den 31. März 1922.

Der Regierungspräsident. J. A. Roemer.

216. Die Zulassungsbescheinigung I K 8035, I K 8036, I K 8021, ausgestellt im Oktober 1920 auf die Abstimmungspolizei Oberschlesien in Oppeln, sind verloren gegangen und werden für ungültig erklärt.

Oppeln, den 16. Februar 1922.

Der Regierungspräsident.
J. A. v. d. Lühe.

217. Srednie ceny targowe na owies, siano i słomę w marca 1922 r.

bież. No.	Głowne miejsce targowe	obwód ceny	za każde 100 kg owies m.	f.	siano m.	f.	słoma m.	f.
1	Koźle	powiat kozielski	940	—	300	—	129	—
2	Gliwice	powiat gliwicki, pszczyński, rybnicki, tarnogórski, bytomski, katowicki, zabrzki, kluczborski, oleski, lublinicki i strzelecki	1290	—	1200	—	100 145 130	— — —
3	Głupczyce	powiaty głubczycki i raciborski	915	—	392	50	100 51	— 25
4	Głogówko	powiat prudnicki (obwód plebyscytowy)	1240	—	440	—	300 240	— —

Opole, dnia 25-go kwietnia 1922 r. Prezydent Rejencyji. z pol. Pirscher.

217. Durchschnittsmarktpreise für Hafer, Heu und Stroh für März 1922.

Lfd. Nr.	Hauptmarktort	Preisbezirk	Für je 100 Kilogramm Hafer M	₰	Heu M	₰	Stroh M	₰	Preß- und Krummstroh M	₰
1	Cosel	Kreis Cosel	940	—	300	—	—	—	129	—
2	Gleiwitz	der Kreise Gleiwitz, Pleß, Rybnik, Tarnowitz, Beuthen, Kattowitz, Hindenburg OS., Kreuzburg, Rosenberg, Lublinitz und Groß Strehlitz	1290	—	1200	—	—	—	100 145 130	— — —
3	Leobschütz	der Kreise Leobschütz und Ratibor	915	—	392	50	—	—	100 51	— 25
4	OberGlogau	Kreis Neustadt (Abstimmungsgebiet)	1240	—	440	—	—	—	300 240	— —

Oppeln, den 25. April 1922. Der Regierungspräsident. J. A. Pirscher.

Uwiadomienia wydziału okręgowego.

218. Uchwała. Na mocy § 40 ordynacji łowieckiej z dnia 15-go lipca 1907 r. wydział obwodowy uchwalił, że dla kresów obwodu rejencyjnego Opola do terenu plebiscitowego należących i na rok kalenderzowy 1922 względem rozpoczęcia się czasokresu ochronczego dla cietrzewów, jarząbków i bażantów pozostanie przy prawnym terminie (1-szym czerwcu).

Opole, dnia 5-go kwietnia 1922.
Wydział obwodowy w Opolu.
w zast. Dr. Berger.

Uwiadomienia rozmaitych urzędów.

219. Ajentura pocztowa Mischline z upływem miesiąca kwietnia zostanie zniesiona.

Bekanntmachungen des Bezirksausschusses.

218. Beschluß. Auf Grund des § 40 der Jagdordnung vom 15. Juli 1907 hat der Bezirksausschuß beschlossen, für die zum Abstimmungsgebiet gehörigen Kreise des Regierungsbezirks Oppeln und das Kalenderjahr 1922 es hinsichtlich des Beginns der Schonzeit für Birk-, Hasel- und Fasanenhähne bei dem gesetzlichen Termine (1. 6.) zu belassen.

Oppeln, den 5. April 1922.

Der Bezirksausschuß zu Oppeln.
J. V. Berger.

Bekanntmachungen verschiedener Behörden.

219. Die Postagentur Mischline wird mit Ablauf des Monats April geschlossen.

Do jej obwodu należące miejscowosci Dombrowice Fo., Makowczyce, Marzatka i Schmalkau obwodowi załatwienia urzędu pocztowego Dobrodzienia, miejscowosci Dombrowice Kol., Krolewska Mischline, Mischline wies i Kol., Münchhausen, Neumühle, Strzybnitza i Thurze, jako też dom drożniczy 113 obwodowi załatwienia urzędu pocztowego Vossowska się przekazują.

Opole, dnia 5-go kwietnia 1922 r.

Naczelna dyrekcja poczty.

220 59-ty sejm prowincionalny w swem posiedzeniu dnia 23-go marca 1922 r. następującą uchwałę powziął:

Dodatek

do przepisów względem popierania budowli kolejek w prowincji Slązka przez prowincionalny związek Slązka z dnia 13-go marca 1901 r. 15-go marca 1907 r. gazeta urzędowa rejencji Opolskiej na rok 1901 strona 97, na rok 1907 strona 120.

Nowy oddział VI się dodaje:

VI. Wsparcie i utrzymywanie ruchu kolejek biedę cierpiących.

§ 17. Ze zgodą rzeszy i państwa biednym stowarzyszeniom kolejkowym w celu wsparcia i utrzymywania ruchu ich pożyczki pod mzkimi warunkami oprocentowania i wypożyczania wedlng przepisów udzielania pożyczek biednym kolejkom, które jako dodatek A do pruskiego prawa pożyczkowego z dnia 14-go stycznia 1921 r. zostały ustanowione, ze strony wydziału prowincjonalnego w tej mierze mogą być udzielane, że najwyżej $^{4}/_{5}$ części całkowitej przez wydział główny pożyczkowy jako stosownej ztwierdzonej całkowitej pożyczki wynoszą i w celu zapewnienia takowych przez zapisanie do księgi gruntowej kolejek na pierwszym miejscu albo przez ręczenie publicznych związków zostaną zabezpieczone.

Powyższe się niniejszem do publicznej wiadomości podaje.

Wrocław, dnia 3-go kwietnia 1922 r.

Starosta krajowy.

von Thaer.

221. **Dodatek**

do regulaminu tyczącego się udzielenia pomocy pieniężnej do budowania koleji żelaznych niższego rodzaju w prowincji Slązka z dnia 27-go 10. 1887 względnie 10-go marca 1891 względnie 13-go marca 1907 r. gazeta urzędowa rejencji opolskiej na rok 1888 str. 71 na rok 1891 str. 106 na rok 1907 str. 121.

IV. § 11. Także w celu wspierania kolei żelaznych niższego gatunku wydział prowincjonalny pomocy pieniężnej związkom komunalnym udzielić może jeżeli się udowodni biedne

Die zu ihrem Bestellbezirk gehörenden Ortschaften Dombrowitze Fo., Makowtschütz, Marzatka und Schmalkau werden dem Bestellbezirk des Postamts Guttentag, die Ortschaften Dombrowitze Kol., Kgl. Mischline, Mischline Dorf und Kol., Münchhausen, Neumühle, Strzybnitza und Thurzi, sowie das Bahnwärterhaus 113 werden dem Bestellbezirk des Postamts Vossowska zugeteilt.

Oppeln, 5. April 1922

Ober-Postdirektion.

220. **Der 59. Provinzialtandtag hat in seiner Sitzung am 23. März 1922 folgenden Beschluß gefaßt:**

Nachtrag

zu den Vorschriften über die Förderung des Baus von Kleinbahnen in der Provinz Schlesien durch den Provinzialverband von Schlesien vom 13. März 1901/15. März 1907. (Amtsblatt der Regierung Oppeln 1901 Seite 97, 1907 Seite 120.)

Es wird ein neuer Abschnitt VI hinzugefügt:

VI Unterstützung und Erhaltung des Betriebes notleidender Kleinbahnen.

§ 17. Im Einvernehmen mit Reich und Staat können notleidenden Kleinbahngesellschaften zur Unterstützung und Erhaltung ihres Betriebes Darlehen mit geringem Zins- und Darlehensfuß nach den Grundsätzen für die Gewährung von Darlehen an notleidende Kleinbahnen, die als Anlage A zum preußischen Anleihegesetz vom 14. Januar 1921 festgelegt worden sind, vom Provinzialausschuß mit der Maßgabe bewilligt werden, daß sie höchstens $^{4}/_{5}$ der vom Hauptdarlehnsausschuß als angemessen festgesetzten Gesamtdarlehen betragen und für die Sicherheit durch Eintragung ins Bahngrundbuch an erster Stelle oder durch Bürgschaft öffentlicher Verbände gestellt wird.

Vorstehendes wird hiermit zur öffentlichen Kenntnis gebracht.

Breslau, den 3. April 1922.

Der Landeshauptmann.

von Thaer.

221. **Nachtrag**

zum Reglement betreffend die Bewilligung von Hilfsgeldern zum Bau von Eisenbahnen minderer Ordnung in der Provinz Schlesien vom 27. 10. 1887 bezw. 10. März 1891 bezw. 13. März 1907, Amtsblatt der Regierung Oppeln für 1888 S. 71, für 1891 S. 106, für 1907 S. 121.

IV. § 11. Auch zur Unterstützung des Betriebes von Eisenbahnen minderer Ordnung, bei denen der Nachweis ihrer Notlage erbracht wird, können vom Provinzialausschuß Hilfsgelder an kommunale Verbände gewährt werden,

położenie. Przepisy §§ 1 aż do 10-go też i w tym razie odpowiednio mają być zastósowane.

Powyższe niniejszem do publicznej wiadomości się podaje.

Wrocław, dnia 3-go kwietnia 1922 r.

Starosta krajowy.

v. Thaer.

222. Wypowiedzenie wylosowanych kresowych zapisów pożyczkowych kresu Toszko-Gliwickiego.

Przy wylosowaniu podług planu umorzenia w roku 1922 i 1923 opłaconych być mających zapisów pożyczkowych kresu Toszko-Gliwickiego, które 14-go marca 1922 r. według przywileju z dnia 10-go lipca 1881 r. nastąpiło, następujące numery III emisji w całkowitej wartości z 76600 marek do spłacenia w dniu 1-go października 1922 r. ciągnione zostały:

76 sztuk po 1000 marek lit. A. Nr. 745, 930, 819, 957, 401, 357, 553, 760, 69, 1137, 1129, 572, 949, 961, 1146, 254, 1024, 455, 346, 375, 974, 968, 313, 196, 27, 983, 300, 537, 539, 886, 1197, 679, 748, 264, 928, 637, 1242, 534, 991, 464, 853, 648, 7, 693, 239, 159, 1250, 791, 246, 999, 380, 535, 475, 794, 691, 440, 1017, 1189, 826, 796, 1063, 340, 652, 422, 630, 185, 454, 970, 400, 892, 725, 1184, 1078, 187, 1136, 205.

3 sztuki po 200 marek lit. C. Nr. 309, 329 i 423.

Zatem ostatnie numery kresowej pożyczki są ciągnione i interes wylosowania jest skończony.

Oprocentowanie wylosowanych kresowych zapisów pożyczkowych ustaje na końcu września 1922 r. Brakujące kupony procentowne miejsca spłacenia odciągają od kwoty kapitału.

Z dawniejszych lat zaległe są jeszcze następujące wylosowane kresowe zapisy pożyczkowe:

litt. B. po 500 marek Nr. 41, 148, 320 per 1. 10. 1917.

litt. C. po 200 marek Nr. 64 per 1. 10. 1919.

litt. A. po 1000 marek Nr. 497, 498, 501, per 1. 10. 1920.

litt. A. po 1000 marek Nr. 94, 96, 98, 108, 174, 303, 361, 821, 823, 873, 874, 942, 946, 977, 992, 1135, 1200 per 1. 10. 1921.

litt. B. po 500 marek Nr. 73 i 679 per 1. 10. 1921.

Gliwice, dnia 16-go marca 1922 r.

W imieniu kresowego wydziału kresu Toszko-Gliwickiego.

Przełożony von Stumpfeldt.

Die Bestimmungen der §§ 1 bis 10 finden auch hierauf entsprechende Anwendung.

Vorstehendes wird hiermit zur öffentlichen Kenntnis gebracht.

Breslau, den 3. April 1922.

Der Landeshauptmann.

v. Thaer.

222. Kündigung ausgeloster Kreisanleihescheine des Kreises Tost-Gleiwitz.

Bei der am 14. März 1921 in Gemäßheit des Privilegiums vom 10. Juli 1881 stattgehabten Auslosung der laut Tilgungsplan für 1922 und 1923 einzulösenden Anleihescheine des Kreises Tost-Gleiwitz wurden nachstehende Nummern der III. Ausgabe im Gesamtwerte von 76600 Mark zur Rückzahlung am 1. Oktober 1922 gezogen:

76 Stück a 1000 Mark littr. A Nr. 745, 930, 819, 957, 401, 357, 553, 760, 69, 1137, 1129, 572, 949, 961, 1146, 254, 1024, 455, 346, 375, 974, 968, 313, 196, 27, 983, 300, 537, 539, 886, 1197, 679, 748, 264, 928, 637, 1242, 534, 991, 464, 853, 648, 7 693, 239, 159, 1250, 791, 246, 999, 380, 535, 475, 794, 691, 440, 1017, 1189, 826, 796, 1063, 340, 652, 482, 630, 185, 454, 970, 400, 892, 725, 1184, 1078, 187, 1136, 205.

3 Stück a 200 Mark littr. C Nr. 309, 329 und 423.

Hiermit sind die letzten Nummern der Kreisanleihe gezogen, und ist das Auslosungsgeschäft beendet.

Die Verzinsung der ausgelosten Kreisanleihescheine hört mit Ende September 1922 auf. Fehlende Zinskoupons werden von den Einlösungsstellen an dem Kapitalbetrage gekürzt.

Aus früheren Jahren befinden sich noch im Rückstande folgende ausgeloste Kreisanleihescheine:

Litr. B. a 500 Mark Nr. 41, 148, 320 per 1. 10. 1917.

Litr. C. a 200 Mark Nr. 64 per 1. 10. 1919.

Litr. A. a 1000 Mark Nr. 497, 498, 501 per 1. 10. 1920.

Littr. A a 1000 Mark Nr. 94, 96, 98, 108, 174, 303, 361, 821, 823, 873, 874, 942, 946, 977, 992, 1135, 1200 per 1. 10. 1921.

Littr. B. a 500 Mark Nr. 73 und 679 per 1. 10. 1921.

Gleiwitz, den 16. März 1922.

Namens des Kreisausschusses des Kreises Tost-Gleiwitz.

Der Vorsitzende. von Stumpfeldt.

223. Wydział powiatowy Raciborski uchwalił na swoim posiedzeniu dnia 21-go listopada 1921 wyłączyć z obwodu dworskiego Haatsch następujące parcele a przyłączyć je do gminy Haatsch.

223. **Der Kreisausschuß des Landkreises Ratibor hat in seiner Sitzung vom 21. November 1921 beschlossen, die nachstehend verzeichneten Parzellen aus dem Gutsbezirke Haatsch auszugemeinden und mit dem Gemeindebezirk Haatsch zu vereinigen.**

Oznaczenie według rejestru od podatku gruntowego						szysty dochód podatku grunto- wego		Nazwiska interesentów
Artykuł Nr. roli macicznej	Nr. karty	Nr. parceli	powierzchnia ha	a	qm	1 tal.	1/100	
Bezeichnung nach dem Grundsteuer-Kataster						Grund- steuer- Rein- ertrag		Namen der Interessenten
Artikel Nr. der Mutterrolle	Nr. des Karten- blattes	Nr. der Parzelle	Flächeninhalt ha	a	qm	1 Thr.	1/100	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.

Obszar gmyny Haatsch.

Występują z obszaru dominialnego a wstępują do obwodu gminnego Haatsch.

Gemarkung Haatsch.

Es treten aus dem Gutsbezirk in den Gemeindebezirk Haatsch über.

7	62/27	12	75	—	80	Ochwat Karl, Häusler (chałupnik)
„	63/27	12	31	—	77	Hudeczek Karl, Häusler (chałupnik)
„	64/27	12	43	—	78	Pawlik August, Häusler (chałupnik)
„	65/27	12	39	—	78	Placzek Peter, Einlieger (komornik)
„	66/27	12	51	—	78	Willetelek Emil, Häusler (chałupnik)
„	67/27	12	44	—	78	Sichma Josef, Häusler (chałupnik)
„	68/27	12	37	—	78	Placzek Josef, Einlieger (komornik)
„	69/27	12	35	—	78	Hruschka Johann, Häusler (chałupnik)
„	70/27	12	57	—	79	Hruschka Philipp, Einlieger (komornik)
„	71/27	12	41	—	78	Hoffmeister Franz, Häusler (chałupnik)
„	72/27	14	40	—	90	Gorny Johann, Einlieger (komornik)
„	73/27	13	93	—	87	Harazim Johann, Einlieger (komornik)
8	496/1	28	14	1	76	Bielan Josef, Einlieger (komornik)
„	497/1	12	65	—	79	Gogolin Philomena, ledige Einliegerin (komorniczka niezamężna)
„	498/1	12	54	—	79	Nawrath Konstantin, Einlieger (komornik)
„	499/1	12	46	—	78	Wilkus Franz, Einlieger (komornik)
„	500/1	12	12	—	76	Horak Josef, Einlieger (komornik)
„	501/1	3	44	—	—	Landgemeinde (gmina) Haatsch (Weg) (droga)
„	502/1	12	17	—	76	Schule Karl, Einlieger (komornik)
„	503/1	12	40	—	78	Koslowski Paul, Einlieger (komornik)
„	504/1	12	33	—	77	Placzek Wilhelm, Einlieger (komornik)
„	505/1	12	44	—	78	Pawlik Paul, Einlieger (komornik)
„	506/1	30	50	1	91	Oletzky Ferdinand, Einlieger (komornik)
„	507/1	20	64	—	—	Landgemeinde (gmina) Haatsch, Weg (droga)
„	508/1	12	04	—	76	Steppek Johann, Häusler (chałupnik)
„	509/1	12	25	—	77	Bartuschky Franz, Häusler (chałupnik)
8	510/1	24	58	1	54	Oletzky Franz, Einlieger (komornik)
„	511/1	25	08	1	57	Ochwat Karl, Häusler (chałupnik)
„	512/1	24	96	1	57	Schula Karl, Einlieger (komornik)
„	513/1	2	22	—	14	Ottawa Franz, Florian Josef, Privatweg (droga prywatna) Hajofsky Aloisia, Florian, Sofie, Privatweg (droga prywatna)
„	514/1	23	96	1	50	Wilczelek Lorenz, Häusler (chałupnik)

1.	2.	3.	4.	5.	6	7.	8.	9.
	8	515/1		24	18	1	52	Koſellek Joſef, Auszügler (dożywotnik)
	"	516/1		23	52	1	47	Hansky Joſef, Auszügler (dożywotnik)
	"	517/1		24	92	1	56	Ochwat Joſef, Häusler (chałupnik)
	"	518/1		19	85	1	25	Oletzky Johann, Häusler (chałupnik)
	"	519/1		25	23	—	—	Landgemeinde (gmina) Haatſch, Graben (rów)
	"	520/1		27	92	1	75	Pieknik Leopold, Einlieger (komornik)
	"	521/1		25	24	1	58	Tilczek Aloiſia, Häuslerin, ledig (chałupniczka niezamężna)
	"	522/1		24	44	1	53	Palloch Franz, Häusler (chałupnik)
	"	523/1		24	46	1	53	Tileczek Franz Einlieger (komornik)
	"	524/1		24	16	1	51	Dziendziol Emanuel I, Häusler (chałupnik)
	"	525 1		25	16	1	58	Pawlik Paul, Einlieger (komornik)
	"	526/1		24	42	1	53	Dziendziol Emanuel II, Häusler (chałupnik)
	"	527/1		24	40	1	53	Swoboda Joſef, Einlieger (komornik)
	"	528/1		22	92	—	—	Landgemeinde (gmina) Haatſch, Weg (droga)
	"	529/1		36	30	2	27	Dudek Wilhelm, Häusler (chałupnik)
	"	530/1		24	76	1	55	Kotulla Franz, Häusler (chałupnnik)
	"	531/1		24	88	1	56	Matuſchka Franz, Häusler (chałupnik)
	"	532/1		24	76	1	55	Popellek Eduard, Häusler (chałupnik)
	"	533/1		24	97	1	56	Konetzny Alois, Häusler (chałupnik)
	"	534/1		25	44	1	60	Gaida Franz, Häusler (chałupnik)
	"	535/1		12	48	—	78	Ottawa Adolf, Einlieger (komornik)
	"	536/1		12	28	—	77	Mokry Theodor, Einlieger (komornik)
	"	557/1		12	50	—	78	Kubik Philomena, Häuslerin (chałupnik)
	"	538/1		12	42	—	78	Schmidt Joſef, Einlieger (komornik)
	"	539/1		16	80	1	05	Bortlik Karl, Einlieger (komornik)
	"	540/1		8	05	—	—	Landgemeinde (gmina) Haatſch, Weg (droga)
	"	541/3		26	40	—		desgl. öffentlicher Graben (rów publiczny)
	"	542 5		24	60	—	—	desgl. öffentlicher Weg (droga publiczny)
	"	543/2		15	55	1	22	Koslowsky Marie, geb. Palloch, verehelichte Schloſſer
	"	544/2		12	69	—	99	Ochwat Karl, Häus'er (chałupnik)
	"	545/2		12	36	—	97	Swoboda Joſef, Einlieger (komornik)
	"	546/2		12	50	—	98	Wilczek Lorenz, Häusler (chałupnik)
	"	547/2		12	51	1	47	Picknik Leopold, Einlieger (komornik)
	"	548.2		12	34	1	45	Ciubek Konſtantin, Häusler (chałupnik)
	"	549/2		12	50	1	47	Mokry Theodor, Einlieger (komornik)
	"	550/2		12	51	1	47	Ottawa Auguſt, Einlieger (komornik)
	"	551/2		12	48	1	46	Ga da Franz, Häusler (chałupnik)
	"	552/2		12	32	1	45	Ciuberek Konſtantin, Häusler (chałupnik)
	"	553/2		1	53	—	—	Landgemeinde (gmina) Haatſch, Graben (rów)
	"	554,2		—	62	—	07	Placzek Johann, Bauer (włościanin)
	"	555,2		29	65	—	—	Landgemeinde (gmina) Haatſch, Graben (rów)
	"	556/2		20	33	1	59	Matuſchka Alois, Einlieger (komornik)
	"	557/2		19	54	1	53	Nowak Alois, Einlieger (komornik)
	"	558,2		49	97	3	92	Kulawik Karl, Einlieger (komornik)
	"	559/2		24	72	1	94	Swoboda Joſef, Einlieger (komornik)
	"	560/2		13	75	1	08	Tilleczek Karl, Häusler (chałupnik)
	"	561.2		10	92	—	86	derſelbe (ten sam)
	"	562/2		11	70	—	92	Placzek Wilhelm, Einlieger (komornik)
	"	563/2		13	07	1	02	derſelbe (ten sam)
	"	564,2		12	43	—	97	Konetzny Johann, Häusler (chałupnik)
	"	565/2		12	10	—	95	derſelbe (ten sam)
	"	566/2		12	16	—	95	Gillar Johann, Häusler (chałupnik)
	"	567,2		12	44	—	97	derſelbe (ten sam)
	"	568/2		12	52	—	98	Ciuberek Konſtantin, Häusler (chałupnik)

1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8	9.
	8	569/2		12	27	—	96	Ciuberek Konstantin, Häusler (chałupnik)
	"	570 2		12	22	1	45	Koslowsky Paul, Einlieger (komornik)
	"	571/2		12	53	1	47	derselbe (ten sam)
	"	572 2		25	13	2	95	Schula Johann, Häusler (chałupnik)
	"	573/2		24	20	2	84	derselbe (ten sam)
	"	574/2		12	18	1	43	Hoffmeister Franz, Häusler (chałupnik)
	"	575/2		12	78	1	50	derselbe (ten sam)
	"	576/2		12	87	1	51	Nawrath Konstantin, Einlieger (komornik)
	"	577/2		12	08	1	42	derselbe (ten sam)
	"	578 2		12	73	1	61	Steppek Johann, Häusler (chałupnik)
	"	579 2		11	38	1	34	derselbe (ten sam)
	"	580 2		13	10	1	54	Kubik Philomena, Häuslerin (chałupniczka)
	"	581 2		11	58	1	36	dieselbe (ten sam)
	"	582/2		11	40	1	34	Wilkus Franz, Einlieger (komornik)
	"	583/2		13	48	1	58	derselbe (ten sam)
	"	584 2		14	95	1	76	Kupka Alois, Einlieger (komornik)
	"	585/2		13	48	1	58	derselbe (ten sam)
	"	586 2		10	95	—		Landgemeinde (gmina) Haatsch, Graben (rów)
	"	587/2		1	22	—	09	Placzek Johann, Bauer (włościanin)
	"	588 2		31	46	2	46	Lukasch Alois, Häusler (chałupnik)
	"	589 2		20	61	1	61	derselbe (ten sam)
	"	590/2		8	37	—	66	Konetzny Johann, Häusler (chałupnik)
	"	591/2		16	92	1	32	derselbe (ten sam)
	"	592/2		16	18	1	27	Florian Josef, Einlieger (komornik)
	"	593 2		8	75	—	69	derselbe (ten sam)
	"	594/2		9	51	—	74	Popellek Eduard, Häusler (chałupnik)
	"	595 2		15	41	1	21	derselbe (ten sam)
	"	596/2		13	96	1	09	Matuschka Alois, Einlieger (komornik)
	"	597 2		10	39	—	81	derselbe (ten sam)
	"	598/2		12	22		96	Placzek Peter, Häusler (chałupnik)
	"	599 2		13	36	1	05	derselbe (ten sam)
	"	100/2		1	82	—	—	Landgemeinde (gmina) Haatsch, Graben (rów)
	"	101/2		2	18	—		dieselbe (ta sama) Graben (rów)
	"	102/2		49	50	1	94	Pardubitzky Matheus, Einlieger (komornik)
	"	103/2		24	76	—	97	Konetzny Theodor, Häusler (chałupnik)
	"	104/2		24	35	—	95	Schula Johann, Häusler (chałupnik)
	"	105/2		25	16	—	99	Kulawik Karl, Einlieger (komornik)
	"	106/2		20	20	—	79	Pawlik Paul, Einlieger (komornik)
	"	107 2		18	20	—	71	Gillar Johann, Häusler (chałupnik)
	"	108/2		44	09	—		Landgemeinde (gmina) Haatsch, Weg (droga)
	"	109 219		29	16	2	28	Gillar Johann, Häusler (chałupnik)
	"	610 219		29	54	2	31	Popellek Ludwig, Häusler (chałupnik)
	"	611 219		51	66	4	05	Schula Julius, Häusler (chałupnik)

Racibórz, dnia 10. marca 1922.
Ratibor, den 10. März 1922.

Wydział powiatowy.
Der Kreisausschuß.

224. Uchwała. Wydział powiatowy na wniosek gminy pawonkowskiej po wysłuchaniu mających udział z uzupełnieniem przyzwolenia zagrodniczki Marty Bryłki, rodz. Kozy i zagrodniczki Franciszki Dylli, rodz. Gawendy na podstawie § 2 nr. 4 i 5b przepisów gminnych z dnia 3 Lipca 1891 uchwalił w dzisiejszem posiedzeniu, aby poniżej oznaczone parcele od

224. Beschluß. Der Kreisausschuß hat auf Antrag der Landgemeinde Pawonkau nach Anhörung der Beteiligten unter Ergänzung der mangelnden Zustimmung der Stellenbesitzerin Martha Bryłka, geb. Koza, und der Stellenbesitzersfrau Franziska Dylla, geb. Gawenda, auf Grund des § 2 Nr. 4 und 5b der Landgemeindeordnung vom 3. Juli 1891 in seiner Sitzung am heutigen Tage beschlossen,

obwodu dworskiego Pawonkowa odczepić a z gminą pawonkowską połączyć.

die nachstehend aufgeführten Parzellen von dem Gutsbezirk Pawonkau abzutrennen und mit dem Gemeindebezirk Pawonkau zu vereinigen.

1. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3, Parzelle 160/24, 161/22, 162/21, 163/20, 164/24, 165/25, 166/24, 182/20, 183/24, 276/31, 277/30 . . . 6 ha 31 a 77 qm,
2. Gemarkung Pawonkau, Kartenbl. 3 Parzelle 156/24, 157/25, 158/24, 159/22 2 ha 05 a 42 qm,
3. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3 Parzelle 222/6, 223/6, 204/14, 215/15, 206/20, 207/21, 208/22, 209/24, 257/24, 258/20, 259/14 . . . . . 4 ha 31 a 02 qm,
4. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3 Parzelle 176/24, 199/13, 200/14, 201/15, 202/21, 203/22, 195/13, 229/12 ꝛc., 230/14 . . . . . 3 ha 93 a 96 qm,
5. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3 Parzelle 255/44, 271/31 usw., 272/44 1 ha 26 a 09 qm,
6. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 2 Parzelle 217/101, 218/101 . . . . 1 ha 53 a 19 qm,
7. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 2 Parzelle 223/101, 224/101, 288/101 usw., 1 ha 52 a 12 qm,
8. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 2 Parzelle 219/101, 220/101 . . . . 1 ha 53 a 19 qm,
9. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 2 Parzelle 221/101, 222/101, 290/101 usw. 1 ha 52 a 12 qm,
10. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 2 Parzelle 244/101, 245/101, 274/102, 275/102, Kartenblatt 3 Parzelle 217/1, 265/2, 266/2, 235/1, 236/2 . . . 6 ha 09 a 58 qm.
11. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 2 Parzelle 276/101, 277/102, Kartenblatt 3 Parzelle 237/1, 293/2, 294/2 . . . . . 5 ha — a — qm,
12. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3 Parzelle 273/44, 274/44, 275/31 usw. 2 ha 50 a qm,
13. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3 Parzelle 289/189 usw. . . . . — ha 50 a — qm,
14. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3 Parzelle 278/30, 279/31 . . . . . 1 ha 19 a 99 qm,
15. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3 Parzelle 280/31 usw., 281/30 usw. . 1 ha 49 a 57 qm,
16. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 3 Parzelle 282/43, 283/44 usw. . . . 1 ha 96 a 40 qm,
17. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 5 Parzelle 342/115, 349/115 . . . . — ha 28 a 44 qm,
18. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 5 Parzelle 348/110, 347/111 ꝛc. . . . — ha 37 a 13 qm,
19. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 5 Parzelle 350/115 . . . . . — ha 13 a 91 qm,
20. Gemarkung Pawonkau, Kartenblatt 5 Parzelle 352/116 ꝛc. . . . . — ha 25 a 88 qm,

zusammen 43 ha 81 a 88 qm.

Der Vorsitzende des Kreisausschusses.

---

225. Ze zapisów pożyczkowych miasta Katowic wynoszących 1.425.000 marek V. emisja na mocy przywileju z dnia 12-go listopada 1898 r. wydanych na publicznem zgromadzeniu reprezentantów miasta z dnia 23-go marca 1922 r. jako 24 rata umorzenia długu we wysokości 56.000 marek wylosowane zostały:

Litera A. Nr. 14, 26, 66, 77, 102 każdy po 5000 marek.

Litera B. Nr. 2, 31, 38, 40, 135 każdy po 2000 marek.

Litera C. Nr. 14, 70, 85, 131, 135, 191, 192, 197, 223, 225, 284, 285, 323, 344, 368, 452, 458, 459, 460, 468, 479, 542, 543, 572, 575, 602, 503, 609, 610, 624, 625, 730, 762, 790, 804, 876, 877, 889, 932, 959, 962, 980 każdy po 500 marek.

Posiedzicieli tych zapisów pożyczkowych niniejszem się uprasza, takowe z przynależącymi kuponami i przekazaniami dnia 1-go lipca 1922 r. w banku handlu i przemysłu w Berlinie i Wrocławiu, w interesie bankowym E. Heimann we Wrocławiu, w banku niemieckim, filja katowicka albo w głównej kasie miejskiej w Katowicach za odebraniem kapitału podać.

225. Von den auf Grund des Privilegiums vom 12. November 1898 verausgabten Kattowitzer Stadtanleihescheinen von 1.425.000 Mk. (V. Ausgabe) sind in der öffentlichen Stadtverordnetensitzung vom 23. März 1922 als 24. Tilgungsrate in Höhe von 56.000 Mark ausgelost worden:

Buchstabe A Nr. 14, 26, 66, 77, 102 zu je 5000 Mark.

Buchstabe B Nr. 2, 31, 38, 40, 135 zu je 2000 Mark.

Buchstabe C Nr. 14, 70, 85, 131, 135, 191, 192, 197, 223, 225, 284, 285, 323, 344, 368, 452, 458, 459, 460, 468, 479, 542, 543, 572, 575, 602, 603, 609, 610, 624, 625, 730, 762, 790, 804, 876, 877, 889, 932, 959, 962, 980 zu je 500 Mark.

Die Inhaber dieser Anleihescheine werden hiermit ersucht, diese mit den zugehörigen Zinsscheinen und Anweisungen am 1. Juli 1922 bei der Bank für Handel und Industrie in Berlin und Breslau und deren Zweigstellen, bei der Deutschen Bank in Breslau, bei dem Bankgeschäft E. Heimann in Breslau, bei der Deutschen Bank, Filiale Kattowitz, oder bei der Stadthauptkasse in Kattowitz gegen Empfangnahme des Kapitals einzureichen.

Oprocentowanie ustaje z wspomnionym dniem płatności. Sumę brakujących kuponów się od kapitału odciąga z wykazów pożyczkowych dawniej wylosowanych jeszcze z pożyczki IV emisji nie odebrane są Litera Litera C Nr. 11, 23, 220, 230 i 509 każdy po 500 mk.

Katowice, dnia 24-go marca 1922 r.

Magistrat.

226. Pograniczny urzędnik celny Ludwik Lange w Sandau kresu raciborskiego swoją bindę służbową Nr. 34 zgubił. Takową się niniejszem unieważnia.

Raciborz, dnia 11-go kwietnia 1922 r.

Główny urząd celny.

Die Verzinsung hört mit dem genannten Fälligkeitstermine auf. Der Betrag fehlender Zinsscheine wird vom Kapital in Abzug gebracht. An früher gelosten Anleiheſcheinen ſtehen noch aus von der Anleihe IV. Ausgabe Buchſtabe C Nr. 11, 23, 220, 230 und 509 zu je 500 Mark.

Kattowitz, den 24. März 1922.

Der Magiſtrat.

226. Der Zollgrenzangeſtellte Ludwig Lange in Sandau, Kreis Ratibor, hat ſeine Dienſt-Armbinde Nr. 34 verloren. Dieſelbe wird hiermit für ungültig erklärt.

Ratibor, den 11. 4. 22.

Hauptzollamt.

200. Gemäß § 297 des Handelsgeſetzbuches fordern wir die Gläubiger unſerer Geſellſchaft deren Auflöſung im Handelsregiſter eingetragen iſt, auf, ihre Anſprüche bei uns anzumelden,

Kattowitz, den 7. April 1922.

Aktiengeſellſchaft für die Chauſſee von Königshütte nach dem Bahnhof bei Schwientochlowitz.

Die Einrückungsgebühren betragen für die zweigespaltene deutsche Zeile oder deren Raum 1 Mk. und für die polnische Zeile 1,60 Mk. Belegblätter und einzelne Stücke kosten 50 Pfg. für jeden angefangenen Bogen, mindestens aber 1 Mk. für jedes Stück des Amtsblatts. Jahresbezugspreis 16 M. — Schriftleitung. Amtsblattstelle der Regierung.
Druck von F. Weilshaeuser in Oppeln.